

## **SWISS HERALD**

March/April 2018 Edition

Swiss Society of Vancouver P.O.Box 32021 Walnut Grove Langley, BC V1M 2M3

## **Table of Contents**

Annual General Meeting	2
Invitation to a Movie Afternoon	3
Sunday Afternoon Movies	4
Do you like to sing?	5
Choir Section	6
New Choir Conductor	7
Outdoors Club	7-10
Vancouver Dorfmusik	11
Membership Renewal	12
Upcoming events	13
Fees for Advertisment	14
Switzerland Trivial Quiz	15
Board of Directors	16





Chalandamarz is an ancient tradition and festival that is celebrated by the Romansh speaking part of the Swiss Canton Graubünden. It is celebrated on the first of March and marks the end of winter and the arrival of spring. Girls wear their beautiful Endgadin costumes and participate often as spectators only. The boys shake the bells, crack their whips and make their way around fountains, through the

village lanes and wander from house to house.

Together, they sing **typical Chalandamarz songs**, conducted by an older child. The custom though that only boys are allowed in the parade, dissolves slowly and in more and more villages, girls join the boys in ringing the bells.

## **SWISS SOCIETY OF VANCOUVER**



Dear Members, you are cordially invited to attend the

## **2018 Annual General Meeting**

of the Swiss Society of Vancouver

to be held on

Monday, March 12, 2018 at 7:00pm at the Edmonds Community Centre, 7433 Edmonds St, Burnaby Underground parking entrance is off of Fulton Ave or Humphries Ave, take elevator to 2<sup>nd</sup> floor.

All members are graciously invited to participate. We will need a Quorum to pass any decisions.

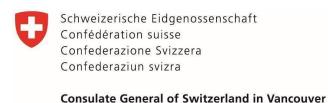
Nominations for board positions (especially vice president and secretary) can be submitted to the board. We are looking forward to new participants to serve.

Contribution for social gathering:

SSV supplies sandwiches, coffee, tea.

Need from the membership: Desserts or Nachspeisen.

Sincerely, SSV Board



## INVITATION

to all Members of the Swiss Society of Vancouver:

#### The Consulate General of Switzerland

invites you to a presentation of its documentary film

## **Swiss Guides in the Canadian Rockies**

followed by some short movies produced in Switzerland by the SRF.

Coffee, tea and cake will be offered.

This event takes place on

## Sunday, March 25th, 2018

 2:00 pm at the Vancouver Alpen Club (Jaegerstube, ground floor)
 4875 Victoria Drive (at 33<sup>rd</sup> Avenue)
 Vancouver, BC

in conjunction with the Sunday afternoon movies organized regularly by the Seniors' Section of the Swiss Society.

To allow us to order enough cake for everyone, please register by **Friday, March 16, 2018**, by phoning

either Veronika Sans: **604-730.9781** or Elisabeth Schuepbach: **604-584.3742** 

## **SUNDAY AFTERNOON MOVIES**

Since 2002, the Seniors of the Swiss Society of Vancouver have been organizing these events seven times a year at the Vancouver Alpen Club (German House). We watch a movie together and enjoy talking to old friends over coffee and cake.

We show mostly films produced in Switzerland, the famous old Swiss classics, dramas and comedies, and the successful more recent and brand new Swiss productions, occasionally also an operetta.

We are all getting older. Several of our faithful members have passed on, among them Joe Mueller who was our expert on video and DVD projectors. Others are no longer well enough to attend or have stopped driving. The attendance numbers are going down.

We would like to continue with these events and are therefore extending an invitation to you, all members of the Swiss Society — at least the ones who understand some Swiss German — to join us on a Sunday afternoon at the Vancouver Alpen Club, to get introduced or re-introduced to the Swiss film culture, famous actors, history and traditions, and to have a chance to talk to and get to know more of your local compatriots. We would also be happy to find some new volunteers to help with the projection.

The dates and contact numbers can always be found in the Swiss Herald. Our next event, on March 25, 2018, will be sponsored by the Consulate General of Switzerland (see separate invitation). The subsequent dates are April 29th and May 27th, at 2 p.m. After the summer holidays, we will meet again on October 14th and November 18th at 2:00 p.m.

For reservations please phone (preferably by the preceding Monday), either Veronika Sans 604-730.9781, or Elisabeth Schuepbach 604-584.3742.

Werner Rutishauser Seniors Chairperson SSV

## DO YOU LIKE TO SING?

# JOIN THE VANCOUVER SWISS CHOIR!

- No audition.
- New voices and all nationalities welcome!
- Join a mixed choir of all ages and voices.
- We sing multilingual traditional Swiss Folk music - no previous German needed.
- Beginners are encouraged to join us!



#### NEW CONDUCTOR DR. SERGIO PIRES

## SOPRANO ALTO BASS or TENOR?

kommen sie einfach vorbei!

Contact Rolf to find out more: P: (604) 710-7653

E: rbrulhart@gmail.com

#### **2018 EVENTS**

- May: European Festival performance
- · June: Spring Concert
- Aug: Swiss National Day performance
- Christmas performances
- Prep for Pacific Coast Singing Camp &
- Yodel Festival 2020 in LA

VANCOUVER SWISS CHOIR EST. 1966

## **CHOIR SECTION**

Written by the Choir President Silvia Kinvig

Feb 27<sup>th,</sup> 2018

We have good news from the Vancouver Swiss Choir. We are up and practicing again. We had a bit of a longer Christmas break than usual because not only did we have to find a new conductor but we were also looking for a new venue. Now we are practicing in New Westminster. With the new start our choir has grown again and we hope to keep on growing.

If anybody is interested, please come and join us, not only do we produce a quality sound but we also have fun. Do not hesitate to contact me at silkin56@hotmail.com.

The Vancouver Swiss Choir would like to thank Rolf Bruelhart for the work he has done to find a new conductor.

With all those new changes we do have some growing pains. We have to get used to our new conductor and he has to get used to us and our repertoire. It might take some adjustment but we are off to a good start.

You can look forward to fun entertainment and quality concerts in the future.

I would like to introduce our conductor:

**Sergio Pires** has a doctoral degree in choral conducting from Boston University, a master's degree in Musicology from the Brazilian Conservatory of Music and conducts the German Concordia Choir at present. He brings a wealth of experience and knowledge to the job. We are all looking forward to working with him.





## Sergio Pires from the Website of the Concordia Choir

Vancouver

#### Conductor

Sergio Pires has a doctoral degree in choral conducting from Boston University, a master's degree in Musicology from the Brazilian Conservatory of Music and a Licentiate's degree in Music Education from the Federal University of State of Rio de Janeiro (UNIRIO). He studied conducting with Carlos Alberto Figueiredo in Brazil and with Ann Howard Jones, David Hoose and Daniel Moe in the United States . He also attended several workshops with renowned international conductors. Between 1990 e 1995 Dr. Pires conducted the ensemble *Brasil Barroco Choir and Orchestra* which focused on music from eighteenth century Brazilian composers. He also conducted the Merck Chorale and the Chamber Choir of School of Music Villa-Lobos. From 1997 to 2010, he was a tenured professor of choral conducting at the Federal University of Rio de Janeiro



(UFRJ) where he conducted the school of music's chamber choir and co-directed the university Symphony Choir, as well as other choral ensembles. He also taught conducting and musicology seminars, developed research projects on Brazilian choral music and advised a number of undergraduate and graduate students. He immigrated to Canada in 2010 and lives in Burnaby with his wife Kathleen and son Claudio.

## **OUTDOORS CLUB**

## **AGM 2018**



After reviewing 2017, a difficult time for the club, but not impossible, we thanked Jacques for his support the past few years and we welcome the future; a new executive board was elected and presented the new vision.

As we know, the Outdoors Club celebrated 40 years of being founded and the new president Brian Hauser greeted **Andres Schneiter**, **Ursi Graf and Beat Joehl**, as the first executive board members, with a special gift, a small fondue bowl

with skis, that can be used for snacks or dipping.

### The New Executive Board:

- Brian Hauser President brianhauser\_29@hotmail.com or swissoutdoorsevents@gmail.com
- Pascal Vogel Vice President pvogel@shaw.ca
- Natalie Charlton Secretary and Reservations Manager ssvoutdoorsclub@gmail.com
- Abril Hauser Treasurer and Social Media abril.vitaliana@shaw.ca
- Susanne Wilson Membership Chair
- Jacques Goldschmidt , Irma Bieri and Peter Schälle Advisors
- Andres Schneiter and Erika Humbel Auditors
- Hans Peter Hauser and Jacques Goldschmidt Cabin Maintenance

#### **Cabin Rates:**

Individual Rates

It was decided an **increase on the cabin rental rates**, individual rates only, effective starting April 1<sup>st</sup>, 2018. Group rates stay the same:

murridual kates			
Outdoors Club Members		\$20.00	Per night
Swiss society mer	mbers only	\$25.00	Per night
Non-members		\$30.00	Per night
Children and yout	h (6-16)	50% adult rate	Per night
Kids (0-5)		free	
Whole cabin	Weekend	Midweek	
Winter Rate	\$480.00	\$400.00	For 2 nights
(Nov - Mar)	\$200.00	\$150.00	Extra night
	\$280.00	\$250.00	1 night only
Summer Rates	\$380.00	\$300.00	For 2 nights
(Apr - Oct)	\$130.00	\$100.00	Extra night
	\$250.00	\$200	1 night only

We are happy to announce that **we have Wi-Fi at the cabin** now so you can keep in contact with your friends and family, and you are not so isolated. If you are on social media don't forget to snap a photo at the cabin or any of our events, post it on Facebook and/or Instagram with the #SwissOutdoorsClubBC, the one with more likes and shares, can win a prize at the end of the year!

\*If you are not in social media, please share the pictures with us by email, you can win a prize too!\*

#### **Events Calendar:**

The Swiss Outdoors Club invites you to join us in the events we have planned for this year. If you have more information or confirm your attendance please contact: swissoutdoorsevents@gmail.com or 778-255-0027. Please feel free to invite your friends and family. We will be sending detailed information prior to each event.

March 2018				
Friday 16th	Executive board meeting	Balkanika Restaurant, Maple Ridge	06:00 p.m.	
Sunday 18th	Bird Watching Hike	Reifel Bird Sanctuary, Westham Island Delta	12:00 p.m.	

A minimum of 15 participants are required for this activity to get a tour guide, they will show us the Museum, and a brief explanation of what birds to expect in this season. Be prepared with rain gear, binoculars and bird books (if you own one). Adults \$5 per person for the entrance, Seniors (60+) and children (2-14) \$3 per person. This is an easy hike, elevation: minimal, duration: 1.5 to 2 hrs return.

April 2018				
Sunday 1st	Easter egg hunting	Glacier Springs Cabin	12:00 p.m.	

If you still don't have plans for the Easter holidays, don't miss this amazing weekend at our Glacier Springs Cabin, we have special promotions if you are staying at the cabin before or after the event, kids 6-16 stay for free! Bring your friends and hunt all the eggs the Easter bunny left for you. Confirmation of participation needed in order to have enough for all kids. Book your stay and secure your place.

This is open for everybody interested to be part of the Swiss Outdoors Soccer Team, for ladies and gentleman (mixed team) age 16+. Team must be at least 6 players. Please confirm your participation in order to send you the waiver and have your size for your shirt. If you don't play, we would love to have cheerleaders!

May 2018			
Saturday 12th	Mother's day fondue dinner	Burnaby Association for community inclusion – Cafeteria Price per person \$20 member And \$25 non-members For reservations contact: swissoutdoorsevents@gmail.com or call 778-255-0027	06:00 p.m.
Saturday 26th & Sunday 27th	Hike and camping trip	Golden Ears, Maple Ridge	TBD

### **Fundraising:**

We are making these shirts in order to raise money to offset the increasing costs of the cabin. If you are interested to have yours, let us know model and sizes, this information is needed by March 23<sup>rd</sup>, 2018. : In order to have all your orders together, please confirm size and script to the following email or call 778-255-0027.

Payment methods: by e-transfer (email swissoutdoorsevents@gmail.com) or cheque to Swiss Outdoors Club sent to our regular address: PO Box 32021 Walnut Grove, Langley BC. V1M 2M3 They can be picked up at the events we have planned, or can be delivered to your address with an extra charge (according to quantity and Postal Code).

Prices: Adults (men or ladies) \$20.00 (sizes XS, S, M, L, XL)

Children (size 4 to 14) \$15.00

Available scripts: If you are not crashing, you are not skiing

Keep calm and say Chuchichäschtli

Hike more, worry less Enjoy life, play outside





## **VANCOUVER DORFMUSIK**



33RD ANNUAL CONCERT



Saturday, April 7, 2018 8:00 p.m. Food and Bar Service Adults \$20 Vancouver Alpen Club 4875 Victoria Drive, Vancouver Doors Open @ 7:00 p.m. Juniors \$10

Tickets at the door or call 604-274-0802

A BENEFIT CONCERT featuring the Vancouver Dorfmusik will be held at All Saints Anglican Church in Burnaby on April 21, 2018 at 7 pm. Funds from the concert will be used to support the work of the church and outreach programs. The church is located at 7405 - Royal Oak Avenue, Burnaby (close to the Royal Oak sky-train station). Refreshments will be served during the intermission and parking is available close to the church. For additional information call the church office at 604-433-0815.

## **MEMBERSHIP RENEWAL 2018**

## 2018 SSV / Outdoors Club / Choir MEMBERSHIP RENEWAL by Mar. 31, 2018

Thank you for supporting the Swiss Society of Vancouver in the past. It is time for the 2018 renewal.

Members who filled out the new Membership / Liability form for the 2017 SSV membership can send in the membership payment only (no form necessary).

If you did not renew in 2017 or would like to join the SSV for the first time please send the membership / liability form with the payment. You can download & print the form from the SSV website or send me an e-mail.

If you don't know if your membership form is current please call 604-888-6949 or e-mail me at membership@swiss-society.org

You are able to pay for SSV; Outdoors Club and Choir with one cheque.

You can send the cheque to : **Swiss Society of Vancouver** 

P.O.Box 32021 Walnut Grove;

Langley, BC; V1M 2M3

Memberships are as follow:

SSV Individual: \$40.00 SSV Family: \$60.00 SSV Single Senior \$25.00 SSV Senior with Spouse \$40.00

All members are required to pay the SSV membership.

Optional memberships are:

Outdoors Club Single: \$ 12.00 Outdoors Club Family \$ 18.00

Choir \$80.00

If you miss sending in the payment by the Mar. 31. 2018 deadline, I would need a new form filled out, because it lapsed and the liability has expired. There is an updated form available on-line at the SSV website under "membership", or call me, then I'll can send one.

Also, if anything changes in your membership status or there is a change of address, a new form is required. (new senior?)

If you receive the Herald by mail and you do have an e-mail account, you might want to consider making a donation of \$ 20.00 to cover the printing and mailing cost of the Herald. The SSV would really appreciate this gesture.

Please get in touch with me, if there are any other questions.

Sincerely, Susanne Wilson, SSV; Outdoors Club & Choir Membership chair

## **UPCOMING EVENTS**

March 12, 2018	AGM at the Edmonds Community	SSV
	Centre in Burnaby	
March 16, 2018	Executive Board Meeting	OC
March 18, 2018	Bird Watching Hike	OC
March 25, 2018	Film Nachmittag	Seniors
April 1, 2018	Easter Egg Hunt	OC
April 7,2018	Annual Concert	Vancouver Dorfmusik
April 16, 2018	Executive Meeting	SSV
April 29, 2018	Mini Soccer Tournament	OC
April 29, 2018	Film Nachmittag	Seniors
May 12, 2018	Mother's Day Fondue Dinner	OC
May 14, 2018	Executive Meeting	SSV
May 26/27, 2018	Hike and Camping Trip	OC
May 26/27, 2018	European Festival	SSV
May 27, 2018	Film Nachmittag	Seniors









## Elisabeth Rechsteiner Notary Public

....helping you with what matters....

- Real Estate Transactions including Purchases, Sales and
- Mortgages
- Personal Planning Documents including Wills, Powers of Attorney, Representation, Agreements and Advance Directives
- > Notarizations and Certified Copies
- > Executorships

100-5050 Kingsway, Burnaby, B.C. V5H 4C2 Telephone: 604-433-1911 Fax: 604-433-8970 Email: info@erechsteiner.ca



# Fees for Advertisment in the Swiss Herald

#### Fees for design:

To make minor adjustments: Free

To make major changes to an ad: \$25 To create a new ad: \$50 – 100

#### Deadlines for sending in ads or articles:

20<sup>th</sup> of August, October, December, February, April and June.

#### Fees for advertisement:

Ad Size	One Issue	Six Issues
One full pag	ge \$ 150	\$ 825
½ Page	\$ 90	\$ 495
1/3 Page	\$ 60	\$ 330
¼ Page	\$ 40	\$ 220
Business Ca	rd \$ 20	\$ 110
(5 Lines)		

## PRIME TRAVEL

YEAR-ROUND SPECIAL FARES TO SWITZERLAND/EUROPE

#### EDELWEISS AIR

& new AIR CANADA

#### VANCOUVER TO ZURICH

Nonstop up to SEVEN times per week 2018 (May – October)

#### CALGARY TO ZURICH

Nonstop twice per week 2018 (June – October)

#### Your travel professionals for:

- Charters & tour groups to & from Switzerland
- Complete sports packages for individuals & teams
- Family holiday & adventure packages
- Cruising
- Corporate travel & conferences
- Travel Insurance

#### FOR ALL YOUR TRAVEL PLANS CALL: Yvonne Camenzind Kabata

Markus Bill (Swiss-Canadian Owner)

#### PRIME TRAVEL

1852 Marine Drive, West Vancouver BC, V7V 1J6 Ph: 604-925-1212 Fax: 604-925-1866 toll-free: 1-877-925-1212 e-mail: yvonne@prime-travel.com www.prime-travel.com

BC Registration 3656





## SWITZERLAND TRIVIA QUIZ (www.TriviaChamp.com)

- 1. What is the largest lake in Switzerland?
  - a. Lake Constance b. Lake Geneva c. Lake Thun d. Lake Maggiore
- 2. Which 1515 battle ended the so-called heroic epoch of Swiss history?
  - a. Battle of Calven b. Battle of Sempach c. Battle of Nefels d. Battle of Marignano
- 3. What is the largest canton of Switzerland?
  - a. Jura b. Valais c. Graubunden d. Bern
- 4. Andreas Vollenweider is a Swiss famous for playing which musical instrument?
  - a. Guitar b. Harp c. Piano d. Accordion
- 5. Name the longest river that is entirely in Switzerland.
  - a. Aare b. Rhone c. Inn d. Thur
- 6. The Palace of Nations, the second biggest centre for the United Nations after New York, is in which Swiss city?
  - a. Lausanne b. Zurich c. Chur d. Geneva
- 7. Host to the World Economic Forum, which Swiss city is the highest city in Europe?
  - a. Davos b. Chur c. St. Gallen d. La Chaux-de-Fonds
- 8. What is the biggest university in Switzerland?
- a. University of Lausanne b. University of Zurich c. University of Geneva d. University of Basel
- 9. Which Swiss physicist designed the bathyscaphe?
  - a. Heinrich Rohrer b. Felix Bloch c. Jack Steinberger d. Auguste Piccard
- 10. Also known as Swiss wrestling, what is the name for this style of folk wrestling native to Switzerland?
  - a. Hornussen b. Steinstossen c. Gallen d. Schwingen
- 11. Jacques Herzog, Pierre de Meuron and Peter Zumthor are Swiss famous in which field?
  - a. Painting b. Music c. Architecture d. Economics
- 12. Which of the following mountains located in Switzerland is the highest?
  - a. Monte Rosa b. Nordend c. Signalkuppe d. Zumsteinspitze

Answers on the bottom of next page.

## **BOARD OF DIRECTORS 2018**

Title	Name	Email address	Phone Number
President	Karin Kapp	president@swiss-society.org	604-816-2082
Vice President	vacant		
Membership	Susanne Wilson	membership@swiss-society.org	604-888-6949
Secretary	vacant		
Treasurer	Margrit Ruevekamp	treasurer@swiss-society.org	604-945-0546
Seniors	Werner Rutishauser	wrutish@shaw.ca	604-929-6923
Choir	Silvia Kinvig	silkin56@hotmail.com	778-996-8775
Outdoors Club	Brian Hauser	brianhauser_29@hotmail.com	778-255-0027
Youth Club	vacant	youth-group@swiss-society.org	
Advisor	Veronika Sans	vsans@prontomail.com	604-730-9781
Webmaster	Aio Haeberli	webmaster@swiss-society.org	778-953-6929

### OTHER CONTACT INFORMATION

Consul General	Pascal Bornoz	vancouver@eda.admin.ch	604-684-2231
Deputy of the Consul General	Jérôme Charbonnet	vancouver@eda.admin.ch	604-684-2231
Delegate for all Swiss Societies	Silvia Schoch	silv.schoch@gmail.com	
in West-Canada on the Council	Heidi Lussi	heidi@heidilussi.com	
of Swiss Abroad in Bern			
Swiss Canadian Chamber of	Vince Sciamanna	chamber@swissccc.com	
Commerce: President			
Swiss Canadian Mountain	Frank Suter jr.	scmra.president@gmail.com	
Range			
Legal Advisor:	David Varty	dvarty@smartt.com	
Vancouver Dorfmusik	Urs Fricker	julieturs@hotmail.com	
Editor Swiss Herald	Christina Lips	ch.lips@live.com	604-984-9036
Swiss Society Vancouver		www.swiss-society.org/contact-us	
Webmail Address			

#### Answers to the quiz on the previous page

1. Lake Geneva - Lac Leman is the customary name of the lake in French. 2.Battle of Marignano - The battle was fought in Italy and was a French victory. 3. Graubunden - Graubunden is home to three of Switzerland's ethnic groups and the subsequent languages of Swiss German, Italian and Romansh are all native to the state. 4. Harp - Vollenweider received the first New Age music Grammy for the 1986 album Down to the Moon. 5.Aare - Aare is about 183 miles in length. 6. Geneva - Switzerland did not become a member of the UN until 2002. 7. Davos - The World Economic Forum is an annual meeting of global political and business elites held in Davos, which has a population of around 11,000. 8. University of Zurich - Founded in 1833, it was the first university in Europe to be founded by the state rather than a monarch or church. 9. Auguste Piccard - Piccard was the inspiration for Professor Cuthbert Calculus in The Adventures of Tintin. 10. Schwingen - Wrestlers wear Schwingerhosen (wrestling breeches) with belts that are used for taking holds. 11. Architecture - Herzog and de Meuron won the Pritzker Prize in 2001 a year after converting the Bankside Power Station to the new home of Tate Modern. 12. Monte Rosa - Monte Rosa is 4634 meters high.